

---

### Tous droits réservés

---

Aucune partie de ce manuel ne peut être reproduite ou transmise sous n'importe quelles formes ou par n'importe quel moyen sans le consentement écrit préalable de GHT.

**Marques déposées :** toutes les autres marques déposées mentionnées dans ce manuel sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

**Remarque :** les informations dans ce manuel peuvent être modifiées sans avertissement. Tout a été mis en oeuvre pour assurer l'exactitude du contenu, mais toutes les déclarations, informations et recommandations de ce manuel ne constituent en aucune manière une garantie, exprimée ou induite. De plus, la couleur du téléphone portable peut différer de celle de l'image dans le manuel de l'utilisateur.

---

### Contenu du pack

---

- Téléphone GHT Chrome
- 2 batteries
- Ecouteurs
- Câble data (USB)
- Station d'accueil
- Chargeur secteur
- Manuel d'utilisation
- Guide de démarrage rapide
- Carte de garantie

---

### Prévention de la perte auditive

---



A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

## Consignes de sécurité

Veillez lire attentivement les consignes de sécurité suivantes pour vous assurer d'une utilisation optimale et en toute sécurité de votre mobile. Pour plus de détails, veuillez vous référer à la partie « Avertissements et précautions d'usage ».



N'utilisez pas votre mobile lorsque cela est interdit, il peut être source d'interférences et représenter un danger.



N'utilisez pas votre téléphone au volant.



Dans les hôpitaux ou centres médicaux, veillez à suivre les consignes. Eteignez votre mobile à proximité d'appareils médicaux.



Ne placez pas de périphérique de stockage près de votre mobile. Les radiations peuvent effacer les données contenues.



Eteignez votre mobile à proximité d'appareils électro-niques sensibles. Il peut en affecter les performances.



Ne tentez pas de démonter votre téléphone ou ses accessoires. Seules des personnes qualifiées peuvent démonter ou réparer le téléphone.



Ne placez pas votre téléphone et ses accessoires à proximité de forts champs électromagnétiques.



Eteignez votre téléphone à bord d'un avion, il peut causer des interférences.



Ne laissez pas votre appareil dans un endroit où la température est élevée et ne l'utilisez pas en présence de gaz inflammable comme dans une station service par exemple.



Ne laissez pas votre mobile et ses accessoires à la portée des enfants. Ne les laissez pas les utiliser sans surveillance.



Utilisez uniquement des batteries et chargeurs homologués pour éviter tout dommage.



Respectez les lois en matière d'appareil sans fil et les droits à l'image quand vous utilisez le téléphone.




## Sommaire

Tous droits réservés	1
Contenu du pack	1
Prévention de la perte auditive	1
<b>Consignes de sécurité</b> .....	<b>2</b>
<b>Sommaire</b> .....	<b>3</b>
<b>Découvrir votre téléphone</b> .....	<b>6</b>
Ports du mobile	6
Accueil et menu principal	7
Icônes (barre)	7
<b>1. Préparer la mise en route</b> .....	<b>9</b>
Batterie	9
Carte SIM	10
Carte mémoire	11
Allumer / Éteindre le téléphone	11
<b>2. Appels</b> .....	<b>12</b>
Passer un appel	12
Passer un appel international	12
Répondre à un appel	13
Manipulations en cours de communication	13
Ajuster le volume	14
Notification de SMS	14
Reprendre le premier appel	14
Répondre à deux appels simultanément	14
Tenir une conférence téléphonique	14
Appel d'urgence	15
<b>3. Utiliser les fonctions du Menu</b> .....	<b>15</b>
<b>4. Journal d'appels</b> .....	<b>16</b>
Appels sortants	16
Appels reçus	17
Appels manqués	17
Durée des appels	17
<b>5. Messages</b> .....	<b>17</b>
Créer un SMS	17
Menu message	17
Options des messages	18
<b>6. Répertoire</b> .....	<b>19</b>

	Répertoire	19
<b>7.</b>	<b>Multimédia</b> .....	<b>20</b>
	Appareil photo (raccourci rapide)	20
	Musique (lecteur audio)	21
	Caméscope	21
	Lecteur vidéo	21
	Dictaphone (enregistreur vocal)	21
<b>8.</b>	<b>WAP</b> .....	<b>22</b>
<b>9.</b>	<b>Jeux</b> .....	<b>22</b>
	Jeux	22
	Boîte Java	22
<b>10.</b>	<b>Réveils, chronomètre, compte à rebours</b> .....	<b>23</b>
	Alarme (réveils)	23
	Horloge mondiale	24
	Compte à rebours	24
	Chronomètre	25
<b>11.</b>	<b>Agenda</b> .....	<b>25</b>
<b>12.</b>	<b>Outils divers</b> .....	<b>26</b>
	Calculatrice	26
	Outils	26
	Mémo	27
<b>13.</b>	<b>Profils</b> .....	<b>27</b>
	Activation d'un profil	27
	Modifier ou personnaliser un profil	27
<b>14.</b>	<b>Réglages</b> .....	<b>28</b>
	Téléphone	28
	Date et heure	28
	Affichage	29
	Appels	29
	Paramètres réseau	32
	Profil de connexion	32
	Allumage / extinction	32
	Réinitialiser	33
<b>15.</b>	<b>Mon contenu</b> .....	<b>33</b>
	Carte mémoire	33
	Vidéos	34
	Sonneries	35
	Images	35

Musiques	36
Fichiers texte	36
Formater	36
Etat mémoire	37
<b>16. Sécurité</b> .....	<b>37</b>
Mode filtrage	37
Téléphone verrouillé	38
PIN	38
Changer le mot de passe	39
<b>17. Bluetooth</b> .....	<b>39</b>
Mes périphériques	40
Visibilité	40
Informations de mon téléphone	40
Stockage données	40
Services Bluetooth	41
<b>18. Synchronisation</b> .....	<b>41</b>
<b>19. Avertissements et précautions d'usage</b> .....	<b>42</b>
Appareils électroniques	42
Les implants électroniques	42
Hôpital	42
Avions et Aéroports	43
Inflammables et explosifs	43
Sécurité routière	43
Environnement de stockage	44
Sécurité enfants	44
Environnement de fonctionnement	45
Nettoyage et entretien	45
Protection de l'environnement	46
Appel d'urgence	46
Batterie	46
Chargeur	47
Utilisation du câble USB	48
Règles d'exposition aux radiofréquences	48
Informations DAS	49
Mise au rebut du terminal	49
<b>Déclaration de conformité (R&amp;TTE)</b> .....	<b>51</b>

## Découvrir votre téléphone

Touches	Description
Touche latérale HAUT 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Se déplacer vers le haut</li> <li>• Appuyez brièvement sur cette touche pour mettre fin à la sonnerie d'un appel entrant ou à une alerte</li> <li>• En cours de communication, appuyez pour augmenter le volume</li> <li>• En veille, appuyez pour accéder à l'écran de contrôle du volume sonnerie</li> <li>• Maintenez pour changer le profil du mode courant en mode réunion</li> </ul>
Touche latérale BAS 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Se déplacer vers le bas</li> <li>• Appuyez brièvement sur cette touche pour mettre fin à la sonnerie d'un appel entrant ou à une alerte</li> <li>• En cours de communication, appuyez pour baisser le volume</li> <li>• En veille, appuyez pour accéder à l'écran de contrôle du volume sonnerie</li> <li>• Maintenez pour changer le profil du mode réunion au mode courant</li> </ul>
Touche tactile 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Afficher le menu principal / l'écran d'accueil</li> <li>• Sortir du mode veille pendant un appel</li> <li>• Interrompre un appel lors d'une communication</li> </ul>
Touche POWER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Appuyez brièvement pour désactiver le rétroéclairage.</li> <li>• Maintenez la touche pour allumer ou éteindre le téléphone.</li> </ul>

### Ports du mobile

Port	Description
Base (dessous)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Connectique chargement : pour charger le mobile, relier le câble USB</li> <li>• Connectique écouteurs : les écouteurs/ le kit piéton</li> </ul>
Profil gauche	Insérer/retirer la carte mémoire micro SD
Profil droit	Réglage du volume

## Accueil et menu principal



Accueil

Page 1

Page 2



















Page 3

Pour accéder à l'accueil et au menu :

- Appuyez une fois sur la touche tactile pour afficher le menu (dernière page consultée), appuyez une deuxième fois pour afficher l'écran d'accueil,
- Pour passer d'une page du menu à l'autre, faites glisser le menu avec votre ongle, ou appuyez sur les petits points symbolisant les pages en dessous du menu.

## Icônes (barre)

Icones	Description
	Indique l'intensité du signal réseau (maximum : 4 barres)
	Absence de réseau
	Le réseau utilisé est le GPRS
	Le réseau utilisé est EDGE
	Les mémoires SMS du téléphone et de la carte SIM sont pleines
	La mémoire MMS est pleine
	La mémoire pour les messages WAP Push est pleine
	Le mode avion est activé (le téléphone est hors-ligne)
	Le mode voiture est activé

	Le <b>mode réunion</b> est activé
	Le <b>mode main-libre</b> est activé
	Le <b>mode extérieur</b> est activé
	Le <b>mode silencieux</b> est activé
	Le <b>mode personnel</b> est activé
	Le <b>renvoi d'appel universel</b> est activé
	Le <b>bluetooth</b> est activé
	Une <b>carte mémoire</b> est insérée dans le téléphone
	L' <b>USB</b> est en cours d'utilisation (câble USB relié et détecté)
	L' <b>alarme</b> est activée
	Un <b>message non lu</b>
	Un <b>message WAP push non lu</b>
	Autonomie de la <b>batterie</b>
	<b>Etat du chargement</b>
	Le <b>chargement ne fonctionne pas</b>
	Une <b>alarme non lue, réveil activé</b>
	<b>Rappel pour un évènement à venir</b>
	Indication d'un <b>appel en absence</b>
<b>18:05</b>	<b>[Heure] : [minutes]</b> peut être réglée aux formats 24h ou 12h
<b>01/01/2010</b> <b>[Dim]</b>	<b>date [jour]</b> (format réglable)

## 1. Préparer la mise en route

### Batterie

#### ■ Installer et ôter la batterie

Pour insérer la batterie :

- Retirez le capot et insérez la batterie de telle sorte que les 3 connecteurs de la batterie touchent ceux du téléphone,
- Appuyez sur le haut pour bien enclencher la batterie.

Attention, toujours enlever la batterie quand le téléphone est éteint sous peine d'endommager le téléphone ou sa mémoire. Pour ôter la batterie :

- Insérez votre ongle (ou doigt) dans le renforcement afin de faire levier (en haut à droite),
- Retirez la batterie en la soulevant délicatement.

#### ■ Charger la batterie

**! Avant de charger la batterie, veuillez lire attentivement les instructions suivantes.**

#### Avertissements :

- Lors de la première charge, chargez la batterie au moins 12 heures.
- La batterie se décharge aussi en cas d'absence prolongée d'utilisation. La charger de nouveau avant emploi.
- Le temps de charge varie selon la température et l'âge de la batterie.
- La batterie peut être rechargée à de nombreuses reprises mais finit toujours par perdre en autonomie. Au bout d'un certain nombre de chargements, l'autonomie de la batterie diminue. Dans ce cas, il faut la remplacer.
- Ne pas heurter violemment la batterie ni la jeter sous peine de provoquer une fuite de liquide, des dommages, une surchauffe, ou une explosion.
- Chargez la batterie uniquement avec le chargeur fourni avec le mobile.
- Il est possible de charger la batterie à tout moment et d'utiliser le téléphone en même temps.
- Lorsque la batterie est en charge et que le téléphone est allumé, une icône apparaît en haut à droite de l'écran. Les barres horizontales indiquant le chargement clignotent de manière continue. La batterie est complètement chargée quand cette icône arrête de clignoter.

- Quand le téléphone est éteint et le chargeur connecté, une icône cylindrique clignotant indique le niveau de chargement. Lorsque l'icône cesse de clignoter, la charge est terminée.

**Remarque :** un signal sonore (suivant paramétrage) se fait entendre quand la puissance de la batterie est faible. Si la batterie est trop faible, le téléphone s'éteint automatiquement.

Avant de relier le câble d'alimentation du chargeur au téléphone, assurez-vous que la batterie est convenablement installée dans votre téléphone.

Pour charger la batterie :

- Branchez le câble d'alimentation du chargeur à une prise électrique,
- Insérez la prise du chargeur dans la prise du téléphone.

Si vous chargez votre téléphone lorsqu'il est allumé, l'icône de la batterie se met à clignoter. Quand le chargement est terminé, l'icône de la batterie est pleine et statique. Retirez le câble de la prise électrique puis retirez ensuite le câble du téléphone,

Si vous chargez votre téléphone lorsqu'il est éteint, une grande icône verte représentant une pile, s'affiche au centre de l'écran, ainsi qu'un bouton « allumer » en dessous. Le contenu de la pile augmente tant que le chargement est en cours. Lorsque la batterie est chargée, la pile à l'écran est pleine et statique. Vous pouvez débrancher votre téléphone.

## Carte SIM

Votre carte de SIM contient des informations telles que des numéros de téléphone et des contacts. **Pour utiliser la carte SIM correctement, lire attentivement les instructions suivantes :**

- Gardez la carte SIM hors de la portée des enfants,
- La carte SIM et les contacteurs dorés de la carte SIM peuvent se tordre et se rayer facilement. Faites attention à la manière dont vous la rangez, chargez ou l'enlevez,
- Toujours débrancher le chargeur du téléphone avant d'insérer ou d'enlever la carte SIM.

Pour insérer la carte SIM :

- Eteignez le téléphone et retirez la batterie,

- Faites attention au sens de la carte, la faire glisser délicatement dans l'emplacement prévu à cet effet.

Pour retirer la carte SIM :

- Eteignez le téléphone et retirez la batterie,
- Faites coulisser la carte SIM vers le haut. Attention, ne pas utiliser d'objets risquant d'abimer la piste de lecture pour faire sortir la carte SIM. Ce genre de dommages n'est pas pris en charge par la garantie. Soyez donc prudent lorsque vous manipulez la carte SIM.

## Carte mémoire

Le téléphone supporte une carte mémoire (T-flash) allant jusqu'à 8Go.

- Retirez le capot arrière du téléphone, l'emplacement de la carte de mémoire se situe sur le flanc droit du téléphone. Insérez alors la carte mémoire dans l'emplacement prévu à cet effet, les contacts dorés face à vous,
- Après avoir bien installé la carte mémoire, l'icône de la carte apparaît dans la barre d'indicateurs de l'écran de veille (si le téléphone est allumé),
- Pour enlever la carte mémoire, appuyez dessus doucement. Elle sera automatiquement expulsée vers l'extérieur. Retirez-la.

## Allumer / Éteindre le téléphone

### Allumer le téléphone

Assurez-vous que la carte SIM est bien insérée dans l'emplacement prévu à cet effet et que la batterie est chargée. Appuyer ensuite sur la touche **Power** jusqu'à ce que le téléphone s'allume. Au démarrage, différents codes peuvent être demandés :

- Mot de passe du téléphone : un mot de passe protège votre téléphone contre toute utilisation non autorisée. Le mot de passe de téléphone est prédéfini, il s'agit du numéro 0000. Pour le modifier, se référer au paragraphe sur la sécurité.
- Code PIN : le code PIN (numéro d'identification personnel) sert à protéger votre carte SIM contre toute utilisation frauduleuse de votre téléphone. C'est habituellement votre opérateur téléphonique qui vous fournit votre le PIN. Si vous ne l'avez pas eu ou perdu, veuillez contacter votre opérateur téléphonique.
- Code PUK : pour déverrouiller la carte SIM, entrez le code PUK (code de déverrouillage du code PIN). C'est habituellement votre opérateur téléphonique qui vous fournit le code PUK en même temps que le code PIN. Si

vous ne l'avez pas eu ou perdu, veuillez contacter votre opérateur téléphonique.

### ■ Éteindre le téléphone

En mode veille, appuyez sur la touche **Power** jusqu'à ce que le téléphone s'éteigne.

## 2. Appels

Après avoir démarré le téléphone, quelques secondes sont nécessaires pour que le téléphone soit opérationnel. Dans la barre d'icônes, l'icône permanente en haut à gauche indique l'intensité du signal de réseau (le signal maximum est indiqué par quatre barres).

### Passer un appel

Il est possible de composer un numéro via différents modes de numérotation à partir de l'écran de veille :

- **Composition directe** : sur l'écran de veille, appuyez sur l'écran pour accéder au clavier virtuel. Composez le numéro que vous souhaitez,
- **Composition à partir du répertoire** : sélectionnez le répertoire dans le menu principal. Trouvez le contact que vous souhaitez appeler et le numéro correspondant. Appuyez sur **Appel** (en bas à gauche) pour appeler,
- **Numérotation rapide** : la numérotation rapide est également appelée numérotation abrégée. Il est possible de prédéfinir 8 numéros. En mode composition, appuyez longtemps sur l'une des touches de 2 à 9 préalablement définie, le téléphone compose le numéro automatiquement. Pour paramétrer la numérotation rapide, rendez-vous dans :

[REGLAGES](#) → [APPELS](#) → [APPELS ABRÉGÉS](#)

Après avoir composé le numéro, vous pouvez l'enregistrer en appuyant sur l'icône ressemblant à une enveloppe. Accédez aux options suivantes :

- Sélectionnez **Enregistrer** pour sauvegarder le numéro de téléphone,
- Sélectionnez **Envoyer un SMS** pour écrire un court message et l'envoyer,
- Sélectionnez **Envoyer un MMS** pour entrer dans la fonction MMS.

### Passer un appel international

Pour composer un numéro de téléphone international, vous devez seulement

entrer le symbole « + » (maintenir la touche \* appuyée sur l'écran de composition virtuel jusqu'à ce que le symbole « + » apparaisse à l'écran), insérez l'indicatif pays et complétez le numéro de téléphone.

*Par exemple :* si vous appelez sur un portable français, vous devez maintenir la touche \* appuyée (jusqu'à ce que le symbole « + » apparaisse), entrez l'indicatif pays de la France « 33 » puis complétez le numéro de téléphone.

## Répondre à un appel

Quand vous recevez un appel, le téléphone affiche le numéro de téléphone et le nom de l'appelant. Vous serez averti d'un nouvel appel entrant en fonction des réglages de votre téléphone, soit par une vibration, soit par une sonnerie, soit par les deux, ou bien par l'éclairage de l'écran de votre téléphone.

Quand le téléphone vibre et sonne, l'écran vous indique un appel, appuyez sur **Ent** ou **Réponse** pour répondre à l'appel.

Une fois que la conversation est terminée, appuyez sur **Raccrocher** pour raccrocher.

Quand vous êtes en communication, le téléphone vous alerte d'un deuxième appel au moyen d'un bip. Vous pouvez alors appuyer sur **Ent** ou **Réponse** pour répondre au nouvel appel et le premier appel sera automatiquement mis en attente. Si vous ne souhaitez pas répondre au deuxième appel, appuyez sur **Fin** ou **Rejeter** pour rejeter l'appel.

## Manipulations en cours de communication

Pendant la communication, accédez aux options suivantes :

- Muet : couper le micro,
- Clavier : faire apparaître le clavier virtuel,
- Haut-parleur : mettre le haut-parleur,
- Nouvel appel : procéder à un double appel (nécessite d'être supporté par le réseau),
- En attente : mettre l'appel en pause,
- Répertoire : accéder au répertoire,
- Enregistrer : enregistrer l'appel (nécessaire de demander son consentement à l'interlocuteur),
- Bluetooth : disponible si le Bluetooth est activé, et si un équipement Bluetooth est paramétré,
- Raccrocher : terminer l'appel.

## Ajuster le volume

Appuyez sur la touche **Volume** sur le flanc gauche pour augmenter ou diminuer le volume pendant la communication.

## Notification de SMS

Lorsque vous êtes en communication, un bip se fait entendre lorsque vous recevez un nouveau SMS.

## Reprendre le premier appel

Quand vous prenez un deuxième appel, le premier appel est mis en attente. Il est possible de reprendre la communication initiale en appuyant sur **Basculer** dans le menu **Options**, mais le second appel sera alors à son tour mis en attente.

## Répondre à deux appels simultanément

Lorsque vous répondez à deux appels en même temps, le numéro du premier appel s'affiche tandis que le second appel est mis en attente. Pour prendre ce deuxième appel :

- Sélectionnez **Basculer** pour passer d'un appel à l'autre.
- Sélectionnez **Raccrocher** pour mettre fin à la communication en cours,
- Sélectionnez **Muet** pour interrompre momentanément la conversation. Grâce à cette fonction, vous pouvez entendre la voix de votre interlocuteur mais celui-ci ne peut pas vous entendre, ce qui vous permet de communiquer plus facilement avec d'autres personnes sur place. Il est possible de désélectionner cette option en choisissant **Désactiver** dans le menu afin de revenir en communication normale.
- Sélectionnez **Conférence** pour tenir une réunion avec plusieurs intervenants et communiquer avec les différents participants simultanément.
- Sélectionnez **Répertoire** pour entrer dans la fenêtre des contacts, ceci permet de retrouver un numéro de téléphone rapidement pendant un appel.

## Tenir une conférence téléphonique

Vous pouvez tenir une conférence téléphonique et effectuer des appels séparés avec les différents interlocuteurs. Les fonctions incluent :

- Sélectionnez **En attente** pour mettre la communication en cours en attente (cette fonction dépend de la carte SIM). Lorsque la fonction est activée, les deux parties ne peuvent plus s'entendre. L'option En attente est désactivée au profit de l'option Désactiver le mode attente. Cette option permet de revenir en communication normale.
- Sélectionnez **Enregistrer** pour enregistrer la communication. Avant d'enregistrer, demandez d'abord l'autorisation à votre interlocuteur. Vous pouvez arrêter la fonction Enregistrer en choisissant Arrêter l'enregistrement. Cette fonction permet d'arrêter l'enregistrement et de le sauvegarder.
- Sélectionnez **Muet** pour interrompre momentanément la conversation. Grâce à cette fonction, vous pouvez entendre la voix de votre interlocuteur mais celui-ci ne peut pas vous entendre, ce qui vous permet de communiquer plus facilement avec d'autres personnes sur place. Il est possible de désélectionner cette option en choisissant Désactiver dans le menu afin de revenir en communication normale.
- Sélectionnez **Nouvel appel** pour lancer un nouvel appel. Vous pouvez également lancer un nouvel appel en appuyant sur les touches numérotées pendant la communication et appuyer sur **Ent** pour lancer l'appel.
- Sélectionnez **Liste de conférence** pour entrer un interlocuteur dans la fenêtre des contacts.
- Sélectionnez **Répertoire** pour entrer dans la fenêtre des contacts, ceci permet de retrouver un numéro de téléphone rapidement pendant un appel.

### Appel d'urgence

Dans n'importe quel pays équipé du réseau GSM, vous pouvez émettre un appel d'urgence uniquement dans la zone géographique couverte par le réseau (vous pouvez obtenir ces informations en vérifiant l'intensité du signal de réseau dans le coin supérieur gauche de l'écran). Dans la zone de couverture par le réseau, vous pouvez émettre un appel d'urgence, même si vous n'avez pas de carte SIM (**le « 112 » en France**).

## 3. Utiliser les fonctions du Menu

Ce chapitre vous aidera à vous familiariser avec les différentes fonctions et la structure du menu du téléphone. Il vous expliquera comment régler les fonctions de votre téléphone de manière à ce qu'il réponde précisément à vos besoins et vous indiquera comment utiliser les fonctions de base.

Pour faire apparaître le menu, pressez la touche tactile sous l'écran. Pour accéder à la deuxième page du menu, appuyez sur la flèche de votre choix en bas de l'écran.

Le menu de base du téléphone est réparti sur 3 pages et se compose de fonctionnalités, détaillées dans les pages suivantes.

Sous le menu se trouvent 4 raccourcis : **clavier numérique**, **création d'un sms**, **répertoire** et **l'appareil photo**.

## 4. Journal d'appels

Le journal d'appels enregistre tous les appels sortants, reçus et manqués ainsi que la durée des appels. Vous pouvez y accéder en entrant dans le menu principal du téléphone et en cliquant sur **Journal d'appels**.

Il y a quatre types d'appels différents dans le journal d'appels, si vous regardez juste au-dessous de la barre principale. Vous retrouverez dans l'ordre les appels sortants, reçus, manqués et la durée d'appel. Appuyez sur une catégorie d'appels pour entrer dans la fenêtre spécifique du journal d'appels.

### Appels sortants

*MENU → JOURNAL D'APPEL → APPELS SORTANTS*

Dans l'écran du journal d'appels, appuyer sur la touche latérale du haut ou du bas pour faire défiler les appels. Quand vous avez trouvé l'appel à consulter, appuyer sur la touche **Options** :

- **Appeler** : le numéro de téléphone choisi,
- **Envoyer un SMS/MMS** : pour arriver sur l'écran de composition des SMS/MMS,
- **Envoyer** : pour envoyer par SMS ou MMS l'historique d'appel comme texte du message ;
- **Enregistrer** : pour enregistrer le numéro dans la carte SIM / le téléphone / les contacts existants,
- **Supprimer** : supprimer du journal d'appel,
- **Liste noire SMS** : pour ne plus recevoir d'sms de ce numéro,
- **Liste noire** : pour ne plus recevoir d'appel de ce numéro.

En appuyant sur un appel dans la liste du journal d'appel, les détails s'affichent :

- Nom : nom stocké dans le répertoire du téléphone ou la SIM.
- Nombre : nombre d'appels à cette personne.

- Heure d'appel : heure de l'appel.
- Durée : durée de l'appel.

### Appels reçus

*MENU → JOURNAL D'APPEL → APPELS REÇUS*

Les opérations sont les mêmes que pour les appels sortants. Se référer à la section des appels sortants.

### Appels manqués

*MENU → JOURNAL D'APPEL → APPELS MANQUÉS*

Les opérations sont les mêmes que pour les appels sortants. Se référer à la section des appels sortants.

### Durée des appels

*MENU → JOURNAL D'APPEL → DUREE DES APPELS*

L'utilisateur peut voir la durée du dernier appel, de tous les appels reçus, de tous les appels sortants, et la durée totale de tous les appels de manière générale. Vous pouvez appuyer sur Effacer pour tout remettre à zéro.

## 5. Messages

### Créer un SMS

*MENU → *

Sur chacune des pages, le raccourci "Créer SMS" est présent en bas de page. Accédez directement à l'écran de création d'un SMS en appuyant dessus.

### Menu message

*MENU → MESSAGES*

Vous pouvez envoyer et recevoir des SMS, des MMS contenant des objets multimédia, comme des photos, des images, des sons et des vidéos.

Vous pouvez accéder aux fonctions suivantes :

- **Créer** : créer des SMS/MMS,
- **Boîte de réception** : stocker les messages reçus,
- **Boîte d'envoi** : stocker les messages qui n'ont pas pu être envoyés,
- **Éléments envoyés** : stocker les messages qui ont été envoyés avec succès,

- **Brouillons** : stocker les messages qui n'ont pas été terminés,
- **Mes documents** : stocker les messages qui sont transférés de la boîte de réception à la boîte d'envoi,
- **Corbeille** : éléments supprimés,
- **Messagerie vocale** : stocker les messages de messagerie vocale que vous recevez,
- **Cellule de diffusion** : accéder à un service de réseau, tel que les informations, les résultats sportifs etc.

**Note** : les services MMS doivent être supportés par votre réseau. Pour plus de détails, consultez votre opérateur.

### Options des messages

Pour accéder aux options des messages, appuyez sur **options** (en haut à droite).

**Note** : les différents paramètres dépendent des technologies dont dispose votre opérateur téléphonique. Certains paramètres ne sont pas disponibles sur tous les téléphones mobiles.

*MENU → MESSAGES → OPTIONS → PARAMETRES SMS*

Possibilité de régler :

- **Centre sms** : numéro du centre qui gère vos SMS sortants
- **Signature auto.** : activer / désactiver la signature automatique
- **Modifier signature** : modifier la signature automatique
- **Accusé de réception** : envoyer un accusé de réception pour tout SMS envoyé
- **Lieu de stockage** : définir l'emplacement des messages (téléphone ou carte SIM)
- **Validité** : définir la durée maximum de stockage des messages envoyés dans le centre SMS
- **Enregistrer et envoyer** : autoriser l'enregistrement du SMS envoyé.

*MENU → MESSAGES → OPTIONS → PARAMETRES MMS*

Vous aurez la possibilité de régler :

- **Profil de connexion** : définir le profil de connexion MMS
- **Envoyer les paramètres** : définir la période de validité, l'accusé de lecture, l'accusé de réception, la priorité, l'enregistrement des MMS envoyés et la signature automatique
- **Recevoir les paramètres** : définir la réception et la réponse

- **Signature automatique**: activer ou désactiver la signature automatique. Une fois activée, votre signature sera automatiquement insérée dans votre MMS
- **Filtrer**: définir une liste de filtrage.

*MENU → MESSAGES → OPTIONS → REINITIALISER REGLAGES*

Réinitialiser les paramètres de messagerie.

*MENU → MESSAGES → OPTIONS → SMS SAUVEGARDE*

Exporter ou importer des SMS sur ou à partir de la carte mémoire.

Nécessite la présence d'une carte mémoire dans le téléphone.

*MENU → MESSAGES → OPTIONS → MODELES*

Modèle de messages courants prêt à être envoyés.

*MENU → MESSAGES → OPTIONS → TYPE DE CODAGE*

Choisissez entre le mode ASCII ou unicode.

**NB** : si l'Unicode est activé, les caractères spéciaux (comme le « ë » de « Noël ») apparaîtront à votre destinataire comme vous les avez entrés lors de la saisie. Certains caractères spéciaux peuvent occuper plus d'une place dans le message, le SMS pourra être donc limité à moins de 160 caractères en fonction du nombre de caractères spéciaux employés. En revanche, si l'Unicode est désactivé, seuls les caractères présents sur le clavier (alphabet sans accent, chiffres et ponctuation) pourront apparaître à votre destinataire, et le SMS pourra contenir jusqu'à 160 caractères (limite normale).

*MENU → MESSAGES → OPTIONS → ETAT DU STOCKAGE*

Cette fonction donne des informations sur l'état de la mémoire du téléphone et de la carte mémoire. Elle indique également la mémoire utilisée et la mémoire encore disponible.

## 6. Répertoire

### Répertoire

*MENU → REPERTOIRE*

Le répertoire donne accès aux répertoires du téléphone et de la carte SIM : créer/modifier/supprimer un contact, accéder au contenu des groupes, le modifier, etc. Pour appeler un contact, sélectionnez-le et appuyez sur **Appel**.

Pour personnaliser la sonnerie pour un contact, ATTENTION pour être personnalisable, un contact doit être enregistré sur le téléphone :

- Sélectionnez un contact : la fiche personnelle s'affiche alors,
- Appuyez sur **sonnerie** à côté des notes de musiques,
- Appuyez sur **modifier** (en haut à droite),
- Rendez-vous à l'emplacement de la sonnerie : **par exemple** si la sonnerie désirée se trouve sur la carte mémoire (micro SD), appuyer sur **musique carte mémoire**,
- Sélectionnez la sonnerie désirée,
- Appuyez sur **définir** (en haut à droite),
- Appuyez sur **enregistrer**.

Pour personnaliser d'autres éléments (image, note, mail...), appuyez sur l'élément à personnaliser sur la fiche personnelle du contact.

MENU → NOUVEAU

Pour créer un nouveau contact, un raccourci est présent sur la deuxième page de menu.

MENU → 

Rechercher un contact rapidement avec le raccourci, placé sous toutes les pages de menus.

## 7. Multimédia

### Appareil photo (raccourci rapide)

MENU → 

Appuyez sur le raccourci (en bas à droite) dans le menu principal pour lancer l'appareil-photo.

Vous trouverez 4 icônes en-dessous de l'écran.

- *Prendre une photo* :
- *Mes photos* : accédez aux images du téléphone, parmi lesquelles les photos effectuées avec le téléphone,
- *Réglages* : accès aux réglages de l'appareil photo : modes de capture, réglages, son de l'obturateur et lieu d'enregistrement des clichés,
- *Retour* : revenir à l'écran précédent.

## Musique (lecteur audio)

MENU → MUSIQUE

Entrez dans la liste de lecture puis appuyez sur les touches de commande pour faire comme suit :



Pause



Lecture



Arrêt



Chanson  
précédente



Chanson  
suivante

Vous pouvez choisir de faire défiler les musiques en fonction des albums, des artistes. Les mises à jour permettent d'actualiser la liste de lecture, si vous avez rajouté des titres entre temps.

## Caméscope

MENU → MULTIMEDIA → CAMESCOPE

Grâce au caméscope, vous pouvez enregistrer des vidéos.

**Note :** la qualité d'image peut être altérée si vous prenez une photo dans un environnement où la lumière est insuffisante.

## Lecteur vidéo

Le lecteur video fonctionne de la même manière que le lecteur audio.

## Dictaphone (enregistreur vocal)

MENU → DICTAPHONE

Les **Options** :

- **Enregistrement** : démarrez l'enregistrement puis appuyez sur la touche **Arrêt** pour terminer l'enregistrement, appuyez ensuite sur **Enregistrer** pour sauvegarder.
- **Liste de lecture** : entrez dans la fenêtre de la liste de lecture. Choisissez l'enregistrement que vous voulez écouter et appuyez sur **Lire** ou **OK** pour écouter.
- **Type de stockage** pour sélectionner l'emplacement où vous souhaitez ranger l'enregistrement (téléphone ou carte mémoire).

## 8. WAP

### MENU → INTERNET

Pour utiliser le WAP, vous devez :

- **Consulter votre opérateur réseau** et fournisseur de services pour savoir s'ils fournissent le service, et connaître les informations relatives au prix et au fonctionnement,
- **Configurer l'explorateur WAP** correctement sur votre téléphone,
- **Utiliser l'explorateur WAP** pour visualiser les pages Web.

Votre téléphone GHT Chrome dispose de raccourcis d'ores-et-déjà présents dans le menu : la météo, des liens utiles pour vous rendre sur votre boîte de courriers électroniques, Facebook.

## 9. Jeux

### Jeux

#### MENU → JEUX → JEUX

Le téléphone a 2 jeux prédéfinis : Boxman et Bobble.

#### Boxman

L'objectif de ce jeu consiste à guider un personnage afin de remettre en place des caisses éparpillées. La difficulté vient du fait qu'il faut déterminer le chemin idéal dans le déplacement des caisses afin d'éviter de se retrouver bloqué, le personnage pouvant seulement pousser les caisses.

Appuyez sur la touche OK pour jouer. Appuyez sur la touche tactile pour sortir du jeu, la touche **PWR** pour sauvegarder automatiquement et sortir du jeu.

#### Bobble

Lancez des bulles avec votre canon pour former des groupes de même couleur et faire disparaître les bulles. Mais attention, soyez rapide car le plafond descend sans cesse. Appuyez sur la touche tactile pour sortir du jeu, la touche **PWR** pour sauvegarder automatiquement et sortir du jeu.

### Boîte Java

#### MENU → JEUX → BOITE JAVA

La boîte JAVA permet à l'utilisateur de télécharger de divers jeux Java d'Internet.

Cliquez sur la boîte JAVA du menu principal pour entrer dans l'application :

- **Télécharger** : télécharger des midlets directement du navigateur WAP ou lancer le navigateur WAP de la boîte Java.
- **Application** : lancer des midlets de la liste d'applications. Certaines applications Java sont conçues pour une taille d'écran spécifique. Pour plus d'informations, contactez les fournisseurs d'applications.
- **Profil** : changer le réglage des connexions GPRS Java à partir du menu réglages. Voir la section réglages.

**Notes** : certaines applications Java doivent être reliées à Internet pour recevoir des données. La plupart des applications Java utilisent les mêmes réglages Internet que le navigateur WAP.

Certains jeux sont présents en *try and buy*<sup>1</sup>, vous les retrouverez sur la troisième page du menu.

## 10. Réveils, chronomètre, compte à rebours...

### Alarme (réveils)

MENU → ALARME → ALARME

Vous pouvez accéder au menu **Alarme** en cliquant sur l'icône du chronomètre dans le menu principal. Cinq alarmes peuvent être programmées. Elles fonctionnent toutes de la même manière. Vous pouvez « Activer/Désactiver » les différentes alarmes.

Cliquez sur l'alarme de votre choix dans la fenêtre de la liste d'alarmes pour regarder et/ou modifier les configurations de l'alarme. Il y a six champs de configuration d'une alarme :

- **Nom** : ouvre un éditeur de texte en cliquant dessus : permet de modifier le nom de l'alarme.
- **Etat** : mettre l'alarme en "Marche/Arrêt",
- **Heure** : régler l'heure de l'alarme,
- **Son** : sélectionner le son de l'alarme,
- **Période** : en cliquant sur ce champ, entrer un choix de répétition de l'alarme :

<sup>1</sup> *Try and buy* : essayez un jeu (temps limité variant suivant les jeux) et achetez-le si vous le souhaitez afin d'obtenir la version complète

- **Une seule fois** : l'alarme fonctionne une seule fois puis après avoir sonné est désactivée. Toutes les alarmes sont configurées ainsi par défaut,
- **Quotidiennement** : l'alarme sonne tous les jours à la même heure,
- **En semaine** : l'alarme fonctionne du lundi au vendredi à la même heure,
- **Jours de la semaine** : l'alarme fonctionne quelques jours de la semaine,
- **Répéter** : réglez sur "Marche/Arrêt". Par défaut, la fonction Répéter est désactivée. Si la fonction Répéter est activée, l'alarme sonne toutes les 5 minutes.



Une fois la configuration d'une alarme terminée, sélectionnez **Enregistrer** pour enregistrer les changements.

**Note** : l'alarme fonctionne même lorsque le téléphone est éteint et peut être arrêtée en appuyant sur n'importe quelle touche.

## Horloge mondiale

*MENU* → *ALARME* → *HORLOGE MONDIALE* 

Pour régler l'horloge mondiale :

- Choisissez la ville cible : en appuyant sur les flèches «  » ou «  » du sélecteur,
- Choisissez ensuite la date et le fuseau horaire de la ville cible en tapant au bas de l'écran sur la date),
- Une fois l'opération terminée, l'heure et la date de la ville choisie apparaîtront en bas de l'écran.

Le fuseau horaire : en choisissant une ville cible dans le sélecteur, cliquez sur « Définir » pour désigner cette ville comme ville cible. Ceci changera le fuseau horaire du téléphone.

## Compte à rebours

*MENU* → *ALARME* → *COMPTE A REBOURS* 

Dans la fenêtre du compte à rebours, appuyez sur la touche **Démarrer** pour démarrer le compte à rebours mais avant de commencer le décompte, réglez l'heure comme décrit ci-dessous :

- Cliquez sur la zone de l'heure pour choisir la durée du compte à rebours,
- Le format de l'heure est « HH : MM :SS »,
- HH : pour heure, de 0 à 23,
- MM : pour minutes, de 0 à 59,

- SS : pour secondes, de 0 à 59,
- Arrêt du compte à rebours.

Si le téléphone est éteint, le compte à rebours s'arrêtera. Le compte à rebours reprendra alors son décompte lorsque le téléphone sera rallumé.

## Chronomètre

*MENU → CHRONOMETRE*

ou

*MENU → ALARME → CHRONOMETRE*

Le chronomètre est composé de trois zones principales : le temps écoulé figure en haut à droite et deux touches de démarrage et d'arrêt du chronomètre figurent au centre.

## 11. Agenda

Pour accéder à l'agenda, appuyez sur **Agenda** dans le menu principal. Cette fonctionnalité donne accès au calendrier et permet de planifier un évènement. En appuyant sur options (en haut à droite), vous accédez aux différentes fonctionnalités :

*MENU → AGENDA → OPTIONS → SAISIR LA DATE*

Permet de visualiser une date. Entrer la date désirée à l'aide du clavier virtuel.

*MENU → AGENDA → OPTIONS → CREER*

Remplissez toutes les informations relatives à cet évènement, puis la date et l'heure auxquelles le rappel doit être programmé. Appuyez sur **Options** pour activer le menu et ajoutez d'autres informations relatives à l'évènement :

- **Date** : fixez la date à rappeler pour l'évènement ;
- **Heure** : réglez l'heure à laquelle vous voulez que le téléphone vous rappelle l'évènement ;
- **Mémo** : description de l'évènement lui-même ;
- **Son** : réglez la sonnerie qui rappellera l'évènement ;
- **Période** : réglez la période de répétition de l'évènement ;
- **Etat** : activer/désactiver l'agenda.

*MENU → AGENDA → OPTIONS → VOIR LE RESUME*

En cliquant sur **Options**, accédez aux opérations suivantes :

- **Envoyer par Bluetooth** : envoyez l'événement programmé par Bluetooth ;
- **Tout envoyer par BT** : envoyez tous les événements programmés par Bluetooth ;
- **Modifier** : modifiez l'agenda.

*MENU → AGENDA → OPTIONS → FIN DE L'ÉVÉNEMENT*

Quand l'événement arrive à échéance, une sonnerie retentit pour vous prévenir. Si le téléphone est éteint au moment de l'alerte, la sonnerie de rappel ne retentit pas.



## 12. Outils divers

### Calculatrice



*MENU → CALCULATRICE*

Vous pouvez effectuer quatre calculs : l'addition, la soustraction, la multiplication et la division.

Par exemple, prendre le calcul  $123456789 \times 7.2$  :

- Introduire les chiffres « **123456789** »,
- Appuyer sur le symbole «  » de la multiplication ;
- Ecrire le chiffre « **7,2** » ;
- Appuyer sur le symbole d'opération «  » ;

Le résultat du calcul est affiché.

Appuyez sur la touche  pour supprimer tout le contenu dans le cadran ; appuyez sur la flèche  pour supprimer le contenu dans le cadran tous les chiffres un à un.

### Outils

*MENU → CONVERTISSEUR*

Ou

*MENU → OUTILS → DEVISE*

Convertissez une devise dans une autre devise étrangère. Ce téléphone a un type de change pré-réglé, qui est variable et peut être réinitialisé.

*MENU → OUTILS → CONVERTISSEUR*

Dans la fenêtre du convertisseur d'unité, choisissez le type de conversion que vous souhaitez effectuer, appuyez sur **Sélectionner** pour choisir l'unité de conversion, le système convertira le résultat.

*MENU → OUTIS → APPLICATION STK*

Correspond à une boîte à outils SIM : différents services sont accessibles selon votre opérateur.

## Mémo

*MENU → MEMO*

Ce sont des fichiers txt. Vous pourrez procéder aux opérations suivantes :

- **Modifier l'élément** : modifier l'événement enregistré ;
- **Envoyer par SMS** : envoyer le bloc-notes par l'intermédiaire d'un SMS ;
- **Effacer** : effacer l'événement enregistré ;
- **Tout effacer** : effacer tous les événements enregistrés.

## 13. Profils

Un profil est un ensemble de caractéristiques prédéfinies concernant **les sons, le vibreur, la sonnerie d'allumage/extinction (ou sonnerie ON/OFF), les alertes**, etc. (cf. paragraphe suivant pour la liste complète). Le téléphone fournit plusieurs groupes de modes par défaut : normal, réunion, mains-libres, extérieur, silencieux, personnel et avion. Vous pouvez changer de mode quand vous le souhaitez en fonction de vos besoins, en le sélectionnant dans ce menu.

### Activation d'un profil

*MENU → PROFILS → [PROFIL DESIRE]*

Appuyez sur un profil pour l'activer.

### Modifier ou personnaliser un profil

*MENU → PROFILS → [PROFIL DESIRE] → MODIFIER*

- Sélectionnez le mode à modifier puis appuyez sur Modifier (en haut à droite),
- Effectuez les réglages.

Les modifications prennent effet immédiatement.

Exemple : personnalisation de la sonnerie d'appel :

- Sélectionnez le profil à modifier,
- Appuyez sur **Modifier** (en haut à droite),
- Appuyez sur **Sonnerie appels**,

- Appuyez sur **Sonnerie**
  - Rendez-vous à l'emplacement de la musique. Par exemple : la musique se trouve sur la carte mémoire du téléphone, appuyer sur « musique carte mémoire »,
  - Sélectionnez la musique,
  - Appuyez sur **Définir**.
- La sonnerie est modifiée pour le profil sélectionné.

## 14. Réglages

### Téléphone

#### Vibration touche

*MENU → REGLAGES → TELEPHONE → VIBRATION TOUCHE*

La « vibration touche » confirme une sélection : par exemple, lorsque cette fonctionnalité est activée, une vibration se déclenche lorsque que vous sélectionnez une fonctionnalité dans le menu principal. Pour activer cette option, appuyez sur **On**. Pour la désactiver, appuyez sur **Off**.

#### Langue

*MENU → REGLAGES → TELEPHONE → LANGUE*

Permet de modifier la langue du téléphone.

#### Taille police

*MENU → REGLAGES → TELEPHONE → TAILLE POLICE*

La taille des caractères peut être affichée de 3 manières différentes : **Grande**, **Moyenne** ou **Petite**. Sélectionnez votre préférence, la modification prend effet immédiatement.

#### Calibrage

*MENU → REGLAGES → TELEPHONE → CALIBRAGE*

Le calibrage permet de régler la précision. Pour ce, visez le centre de la croix par trois fois : en haut à gauche, en haut à droite puis au centre de l'écran. Le nouveau calibrage prend effet immédiatement.

### Date et heure

*MENU → REGLAGES → DATE ET HEURE*

Réglez l'heure, la date, et le fuseau horaire.

## Affichage

### Fond d'écran

*MENU → REGLAGES → AFFICHAGE → FOND D'ÉCRAN*

Sélectionnez votre image préférée pour la définir comme fond d'écran de votre téléphone portable. Dans l'écran de visualisation des images, sélectionnez l'image que vous voulez voir pour l'afficher en mode pleine page. Voici les différentes options disponibles:

- Appuyez sur l'icône « retour »  en bas à gauche pour quitter le mode pleine page,
- Appuyez sur l'icône « réglages »  en bas à droite pour définir l'image comme fond d'écran,
- **Faites glisser de gauche à droite** avec vos doigts pour voir l'image suivante,
- **Faites glisser de droite à gauche** avec vos doigts pour revenir à l'image précédente.

### Rétroéclairage

*MENU → REGLAGES → AFFICHAGE → RETROECLAIRAGE*

Au-delà de la durée sélectionnée, le téléphone se met en économiseur d'écran. Vous avez le choix entre 4 durées : **10**, **15**, **30** et **60 secondes**. La modification prend effet immédiatement.

### Luminosité

*MENU → REGLAGES → AFFICHAGE → LUMINOSITE*

La luminosité peut être réglée selon trois niveaux : **Haute**, **Normale** ou **Economiseur d'énergie**. Sélectionnez votre préférence, la modification prend effet immédiatement.

## Appels

### Renvoi d'appel

*MENU → REGLAGES → APPELS → RENVOI D'APPEL*

Le renvoi d'appel sert à transférer les appels vers un numéro de téléphone

prédéfini en fonction de vos besoins. Les options :

- **Dans tous les cas** : tous les appels seront transférés vers le numéro de téléphone voulu sans condition,
- **Occupé** : tous les appels seront transférés vers le numéro de téléphone voulu lorsque vous serez déjà en communication,
- **Pas de réponse** : tous les appels seront transférés vers le numéro de téléphone voulu si vous ne répondez pas,
- **Inaccessible** : tous les appels seront transférés vers le numéro de téléphone voulu si vous n'êtes pas dans la zone couverte par le réseau (lorsque le signal réseau est mauvais),
- **Annuler les envois** : sélectionnez le renvoi d'appel, appuyez sur **Sélectionner** ou **OK** pour annuler le renvoi d'appel et appuyez sur **Retour** pour revenir au menu précédent,
- **Etat** : vérifier l'état des fonctions de renvois actuelles.

### ■ Appel en attente

**MENU** → **REGLAGES** → **APPELS** → **APPEL EN ATTENTE**

Quand vous êtes en ligne, cette option permet d'autoriser ou non un appel à être mis en attente. Si cette fonction est désactivée, l'appelant entendra automatiquement la sonnerie de ligne occupée si vous êtes déjà en communication.

### ■ Limitation des appels

**MENU** → **REGLAGES** → **APPELS** → **LIMITATION DES APPELS**

Cette fonction nécessite le support de l'opérateur.

Votre opérateur de réseau vous fournira un mot de passe pour autoriser l'usage de la fonction interdiction d'appel. Lorsque vous recevrez ou émettrez un appel qui n'est pas autorisé, un message d'échec apparaîtra.

- **Appels entrants** :
  - **En itinérance** : interdire tous les appels vocaux entrants lorsque vous êtes en mode itinérance,
  - **Tous les appels entrants** : interdire tous les appels vocaux entrants sans exception.
- **Appels sortants** :
  - **International** : interdire tous les appels vocaux internationaux ;
  - **Appels locaux** : interdire tous les appels vocaux nationaux ;
  - **Tous les appels sortants** : interdire tous les appels vocaux sortants sans exception.

- **Annuler tout** : annule les interdictions d'appel une fois que l'on a entré le mot de passe
- **Changer le mot de passe** : changer le mot de passe des interdictions d'appel.

### Recomposition automatique

*MENU → REGLAGES → APPELS → RECOMPOSITION AUTOMATIQUE*

Cette option permet de définir ou non le rappel automatique. Si cette fonction est désactivée, le téléphone ne rappellera pas automatiquement.

### Appels abrégés (ou numérotation rapide)

*MENU → REGLAGES → APPELS → APPELS ABREGES*

La numérotation rapide consiste à attribuer des chiffres de 2 à 9 à différents numéros de téléphone :

- Sélectionnez un emplacement vide (ou à remplacer),
- Entrez le numéro ou le chercher dans le répertoire.

La modification prend effet immédiatement.

**Note** : pour appeler en numérotation rapide : faites apparaître le clavier virtuel et appuyez longuement sur le numéro désiré. Par exemple, **appuyez longuement sur 1** pour appeler la messagerie vocale.

### Réponse automatique

*MENU → REGLAGES → APPELS → REPONSE AUTOMATIQUE*

Permet de décrocher automatiquement (au bout de 10 secondes) lorsque le téléphone sonne. Pour activer cette option, appuyez sur **On** ; pour la désactiver cette option, appuyez sur **Off**.

**Note** : cette option ne fonctionne que lorsque le kit main-libre (ou kit piéton) est branché au téléphone.

### Bip durée d'appel

*MENU → REGLAGES → APPELS → BIP DUREE D'APPEL*

Permet d'activer ou de désactiver le bip de durée d'appel (ou la tonalité minute). Si la fonction est activée (**On**), vous entendrez une tonalité toutes les minutes pendant un appel. Si elle est désactivée (**Off**), vous n'entendrez pas cette tonalité.

### Bip de connexion

*MENU → REGLAGES → APPELS → BIP DE CONNEXION*

Le bip de connexion vous informe que la connexion est établie. Par exemple, dans le cas où cette option est activée : lorsque vous appelez, vous entendrez un bip dès

que le téléphone de votre correspondant se mettra à sonner. Pour désactiver cette option, appuyez sur **Off**.

### Masquer le numéro

*MENU → REGLAGES → APPELS → MASQUER LE NUMERO*

Lorsque cette fonctionnalité est activée (mode **On**), votre correspondant ne peut pas voir votre numéro. La mention « numéro privé/inconnu/masqué » s'affiche (selon les téléphones). Pour désactiver cette option, appuyez sur **Off**. Votre numéro sera alors visible par votre correspondant lorsque vous appelez.

## Paramètres réseau

*MENU → REGLAGES → PARAMETRES RESEAU*

Permet de sélectionner le réseau. Trois options possibles :

- **Automatique** : votre téléphone recherchera tout d'abord le réseau de votre opérateur et recherchera ensuite d'autres réseaux via la liste réseau de la carte SIM. Si aucun réseau n'est disponible, vous serez connecté à tout réseau en itinérance qui est relié à votre réseau local,
- **Manuel** : votre téléphone recherchera le réseau disponible et fournira la liste de réseaux disponibles à ce moment. Vous pourrez choisir le réseau que vous préférez et vous serez informé du succès ou de l'échec de l'opération,
- **Réseau préféré** : entrez dans le menu réseau favori et activez **Options** pour utiliser les options suivantes : **Insérer avant**, **Insérer en dernier**, **Supprimer** et **Détail**.

## Profil de connexion

*MENU → REGLAGES → PROFIL DE CONNEXION*

Permet de définir le profil de connexion pour le Wap, les MMS par exemple.

## Allumage / extinction

### Allumage automatique

*MENU → REGLAGES → ALLUMAGE AUTOMATIQUE*

Pour désactiver cette option, mettez en mode **Off**. Pour activer cette option, mettez en mode **On** et précisez les réglages :

- **Période** : sélectionnez la fréquence désirée parmi les quatre possibles : **Une seule fois**, **Quotidiennement** (weekend compris), **En semaine** (du lundi au vendredi compris), **Le weekend** (samedi et dimanche),

- **Heure** : réglez l'heure à laquelle le téléphone doit s'allumer automatiquement.

### Extinction automatique

MENU → REGLAGES → EXTINCTION AUTOMATIQUE

Même fonctionnement que l'allumage automatique (paragraphe précédent).

## Réinitialiser

### Réinitialiser les réglages

MENU → REGLAGES → REINITIALISER → REINITIALISER LES REGLAGES

Cette option permet de restaurer tous les réglages par défaut. Après sélection de l'option, le téléphone vous demandera « Réinitialiser les réglages ? ». En utilisant l'option, vous ne modifiez pas les éléments que vous avez-vous-même enregistrés tels que le répertoire, les SMS, et ainsi de suite. Vous changerez seulement l'environnement du téléphone à savoir les sonneries, le mode de scène, etc.

Le code par défaut est « 0000 » (quatre fois zéro).

### Tout réinitialiser

MENU → REGLAGES → REINITIALISER → TOUT REINITIALISER

Cette option permet de restaurer tous les réglages par défaut. En utilisant l'option, **vous modifiez tous les éléments que vous avez-vous-même enregistrés tels que le répertoire, les SMS, et ainsi de suite**, mais vous n'effacerez pas les données que vous avez enregistrées dans la carte SIM .

## 15. Mon contenu

Cette fonctionnalité permet de gérer les contenus du téléphone et de la carte mémoire (emplacement micro sur la tranche gauche du téléphone) : vidéo, musique, sonneries, images...

Les dossiers de la carte mémoire sont accessibles en sélectionnant la première option du menu « carte mémoire » (voir paragraphe ci-après). Les options suivantes correspondent à la mémoire du téléphone.

## Carte mémoire

MENU → MON CONTENU → CARTE MEMOIRE

## Images

Le dossier « Images » de la carte mémoire contient les images stockées sur la carte mémoire.

**Note :** pour ajouter/supprimer/renommer/... des fichiers via votre ordinateur dans ce dossier :

- Mettre au préalable votre téléphone en mode USB, en suivant le chemin suivant :  
*MENU → CONNECTIVITE → PROFIL DE CONNEXION → MODE USB → MODE UDISK*
- Connecter votre téléphone (avec votre carte mémoire à l'intérieur) à votre ordinateur via le câble USB fourni **OU** insérer votre carte dans votre ordinateur si celui-ci dispose d'un emplacement prévu à cet effet (**ATTENTION** : dans ce dernier cas, insérer la mini carte dans la grosse carte avant de l'insérer dans l'emplacement de l'ordinateur),
- Utiliser votre explorateur de fichiers pour accéder à la carte mémoire,
- Gérer les fichiers (tous formats d'images-photos) dans le dossier « **Pictures** ».

## Mes photos, musique, sonneries... etc

Le dossier « Mes photos » de la carte mémoire contient les photos stockées sur la carte mémoire. Lorsque l'emplacement « carte mémoire » est sélectionné par défaut pour le stockage des photographies réalisées le téléphone, les photographies se trouvent à cet endroit.

**Note :** pour ajouter/supprimer/renommer/... des fichiers via votre ordinateur dans ce dossier : suivez la même procédure détaillée dans le paragraphe précédent (cf. « Images »), et gérez les fichiers dans le dossier « **My photos** ».

## Vidéos

*MENU → MON CONTENU → VIDEOS*

## Mes films

Le dossier « Mes films » contient des vidéos. Lorsque l'emplacement (ou lieu d'enregistrement) « téléphone » est sélectionné par défaut pour le stockage des films réalisés avec l'appareil du téléphone, vous pouvez les retrouver à cet endroit.

**Note :** pour ajouter/supprimer/renommer/... des fichiers via votre ordinateur dans ce dossier : vous pouvez le faire via le logiciel *PC suite* (téléchargeable sur [www.ghmobile.fr](http://www.ghmobile.fr)) si vous utilisez Windows XP, **OU** suivre la procédure suivante :

- Mettre au préalable votre téléphone en mode USB, en suivant le chemin suivant :

*MENU → CONNECTIVITE → PROFIL DE CONNEXION → MODE USB → MODE UDISK*

- Connecter votre téléphone à votre ordinateur via le câble USB fourni,
- Utiliser votre explorateur de fichiers pour accéder à la mémoire du téléphone,
- Gérer les fichiers dans le dossier « **My movies** ».

### ■ Téléchargées (vidéos)

Contient les vidéos téléchargées (par internet, par bluetooth).

**Note :** pour ajouter/supprimer/renommer/... des fichiers via votre ordinateur dans ce dossier : suivez la même procédure détaillée dans le paragraphe précédent (cf. « Mes films »), et gérez les fichiers dans le dossier « **Videos** ». **ATTENTION :** les fichiers seront correctement lus uniquement s'ils sont aux formats mpeg4 ou 3gp.

---

## Sonneries

*MENU → MON CONTENU → SONNERIES*

### ■ Téléchargées

Contient les sonneries téléchargées (par internet, par bluetooth). Appuyez sur

**Options** pour gérer les sonneries téléchargées.

**Note :** les sonneries reçues par Bluetooth vont dans le dossier « Musiques » si elles sont au format mp3, afin d'être accessibles à partir du lecteur audio.

### ■ Prédéfinies

Contient les sonneries prédéfinies du téléphone. Il n'est pas possible de les supprimer.

### ■ Mon enregistrement

Contient les sons issus du téléphone (voir « multimédia > enregistreur vocal). Appuyez sur **Options** pour gérer les enregistrements.

### ■ Téléch. sonnerie

Permet d'aller sur Internet pour télécharger des sonneries.

---

## Images

*MENU → MON CONTENU → IMAGES*

### ■ Mes photos

Contient des photos. Notamment, vous retrouverez ici les photos issues de

l'appareil du téléphone lorsque l'enregistrement par défaut sélectionné est « téléphone ». Appuyez sur **Options** pour gérer les enregistrements.

**Note : pour ajouter/supprimer/renommer/... des fichiers via votre ordinateur dans ce dossier :** consultez la procédure détaillée dans le paragraphe « Mes films » (rubrique « vidéos »), et gérez les fichiers dans le dossier « **My photos** ».

### Téléchargées

Contient les images téléchargées (par internet, par bluetooth). Appuyez sur **Options** pour gérer les sonneries téléchargées.

### Prédéfinies

Contient les sonneries prédéfinies du téléphone. Il n'est pas possible de les supprimer.

### Téléch. Images

Permet d'aller sur Internet pour télécharger des images.

## Musiques

*MENU → MON CONTENU → MUSIQUES*

Contient les musiques du téléphone. Ce répertoire peut-être lu via le lecteur audio (cf. 8 Multimédia).

**Note : pour ajouter/supprimer/renommer/... des fichiers via votre ordinateur dans ce dossier :** suivez la même procédure détaillée dans le paragraphe « Mes films » (rubrique « vidéos »), et gérez les fichiers dans le dossier « Music ». ATTENTION : les musiques doivent être au format mp3 ou aac pour être lues correctement.

## Fichiers texte

*MENU → MON CONTENU → FICHIERS TEXTES*

Le dossier « Fichiers textes » de la carte mémoire contient des fichiers textes au format txt.

**Note : pour ajouter/supprimer/renommer/... des fichiers via votre ordinateur dans ce dossier :** suivez la même procédure détaillée dans le paragraphe « Mes films » (rubrique « vidéos »), et gérez les fichiers dans le dossier « Important Files ». ATTENTION : les fichiers textes doivent être au format txt pour être lues correctement.

## Formater

*MENU → MON CONTENU → FORMATER*

Il est possible de formater le téléphone et la carte mémoire. Après avoir formaté tous les fichiers stockés dans la carte mémoire, vous perdrez les fichiers enregistrés dans votre téléphone.

- **Téléphone** : formate le téléphone.
- **Carte mémoire** : formate la carte mémoire. Vous pouvez formater votre carte mémoire via votre PC et votre téléphone. Quand vous formatez via votre PC, le système fichier sélectionne seulement le format FAT16.

**!/ ATTENTION !/** : si votre PC ne supporte pas FAT16, n'utilisez pas votre PC pour formater la carte mémoire, autrement le téléphone ne pourra plus lire la carte mémoire.

### Etat mémoire

*MENU → MON CONTENU → ETAT MEMOIRE*

Donne l'état (mémoire utilisée et mémoire encore disponible) des trois types de mémoire :

- Mémoire système,
- Mémoire utilisateur (téléphone),
- Carte mémoire (si présente dans le téléphone).

## 16. Sécurité

Le chapitre sur la sécurité comprend le mode filtrage, le verrouillage du téléphone, le code PIN et le changement de mot de passe.

**ATTENTION** : le mot de passe du téléphone est différent de celui de la carte SIM.

Par exemple : si vous avez activé la fonction verrouillage du téléphone (et que la carte SIM démarre sans code PIN), le téléphone portable est verrouillé. Tant que vous n'aurez pas entré le mot de passe du téléphone, personne ne pourra utiliser votre téléphone. Toutefois il est possible que la personne puisse tout de même utiliser votre carte SIM en l'insérant dans un autre téléphone portable.

### Mode filtrage

*MENU → SECURITE → MODE FILTRAGE*

- **Filtrage appels entrants** : permet de filtrer les appels.
  - **Liste noire** : les numéros inscrits dans cette liste ne pourront pas vous appeler,
  - **Liste blanche** : seuls les numéros de cette liste pourront entrer en contact

avec vous,

- **Réglages** : activer ou désactiver les listes (noire ou blanche). Pour désactiver les deux liste, sélectionnez **Fermer**.
- **Infos confidentielles** : il est nécessaire d'entrer un mot de passe lorsque vous manipulez des informations personnelles importantes afin d'éviter que d'autres personnes n'accèdent à ces informations telles que le répertoire, les messages, le journal d'appel, les favoris, l'agenda, le bloc-notes et le mot de passe permettant d'enregistrer les conversations. Le mot de passe par défaut est 0000.
  - **On/Off** : activer ou désactiver la protection des informations. Sélectionner activer (**On**) pour entrer le mot de passe, ou désactiver (**Off**),
  - **Éléments protégés** : entrer le mot de passe et sélectionner les éléments que vous voulez protéger et notamment le répertoire, les messages, le journal d'appel, les favoris, l'agenda, le bloc-notes,
- **Filtrage SMS** : de même que pour les appels, il est possible de filtrer les sms :
  - **Liste noire** : les numéros inscrits dans cette liste ne pourront pas vous écrire de sms,
  - **Réglages** : activer ou désactiver la liste noire SMS. Pour désactiver cette option, sélectionnez **Fermer**

## Téléphone verrouillé

**MENU** → **SECURITE** → **TELEPHONE VERROUILLE**

Cette fonction concerne le verrouillage du téléphone, si vous voulez utiliser le téléphone, vous devez entrer un mot de passe (le mot de passe par défaut est 0000). En outre, vous pouvez changer le mot de passe dans « Sécurité > Changer le mot de passe ».

- **Immédiat** : entrez le bon mot de passe et vous pouvez verrouiller le téléphone immédiatement.
- **Automatique** : entrez le bon mot de passe et vous pouvez verrouiller le téléphone.
- **Off** : entrez le bon mot de passe et vous pouvez désactiver le verrouillage du téléphone.

## PIN

**MENU** → **SECURITE** → **PIN**

Entrez le code de PIN de la carte SIM. Seule l'entrée du code PIN permet de mettre en marche le téléphone. Autrement, le téléphone ne peut que passer des appels

d'urgence tels que le 112. Si vous choisissez de désactiver la fonction **Off**, vous pouvez démarrer sans le code PIN.

**Note :** le code de PIN est relié à la carte SIM, c'est le mot de passe opérationnel de la carte SIM.

Quand le code PIN est activé et que le téléphone n'est pas verrouillé, seul le code PIN permet d'utiliser le téléphone normalement.

## Changer le mot de passe

*MENU → SECURITE → CHANGER LE MOT DE PASSE*

Modifiez le mot de passe du téléphone ou le mot de passe pour les informations confidentielles. **ATTENTION :** si vous choisissez d'activer cette option, mémorisez bien votre mot de passe, sinon vous ne pourrez vous-même plus lire aucune information personnelle importante. Contactez votre opérateur pour plus de détails.

## 17. Bluetooth

*MENU → BLUETOOTH*

Grâce à la technologie Bluetooth, votre téléphone peut se connecter à d'autres périphériques Bluetooth sans aucun branchement physique et vous pouvez échanger du contenu avec d'autres appareils, téléphoner en gardant les mains libres et contrôler votre téléphone à distance. La technologie Bluetooth permet de connecter, sans fil et gratuitement, n'importe quel appareil compatible Bluetooth dans un rayon de 10 mètres. Les appareils Bluetooth échangeant leurs données à l'aide d'ondes hertziennes, ils n'ont pas besoin d'être alignés visuellement pour communiquer. Cependant, la présence d'obstacles entre les deux appareils peut réduire la distance de fonctionnement. Votre téléphone peut ne pas fonctionner avec certains appareils, en particulier ceux qui n'ont pas été testés ou approuvés par Bluetooth, pour cela veuillez vous informer auprès de votre revendeur. Grâce à Bluetooth vous pouvez envoyer des images, des vidéos, de la musique ainsi que des informations personnelles.

Cliquez sur **Activation** pour activer ou désactiver la fonction Bluetooth. Si vous la désactivez, vous mettez fin à toutes les connexions Bluetooth et vous ne pourrez plus utiliser Bluetooth pour transférer et/ou recevoir des données. Comme la connexion à Bluetooth consomme beaucoup d'énergie et de batterie, raccourcissant le temps de veille du téléphone portable, veuillez prendre ce facteur en compte quand vous activez la fonction.

## Mes périphériques

Permet de voir la liste de périphériques connectés à Bluetooth.

- **Ajouter** : atteindre l'écran de liste de recherche des périphériques,
- **Approfondir la recherche** : lancer une nouvelle recherche de périphériques.

**Note** : lorsque votre téléphone s'apprête à se connecter à un autre périphérique, le téléphone vous demandera **d'entrer un mot de passe**. Appuyez sur OK lorsque vous avez entré le mot de passe correct. Après cette opération, le périphérique sera ajouté à la liste de périphériques et vous pourrez échanger des données avec l'autre périphérique.

Pour la fonction Bluetooth, s'enquérir auprès de votre revendeur local. Si vous transférez des informations par l'intermédiaire de Bluetooth et ne spécifiez pas le nom du téléphone portable, le système adoptera le nom par défaut.

- Si vous utilisez la fonction **Renommer**, vous pourrez changer le nom par défaut du téléphone.
- **Suppression** : supprimez les périphériques que vous avez ajoutés,
- **Tout supprimer** : supprimez tous les dispositifs Bluetooth dans la liste de périphériques.
- Pendant le lancement de l'application, vous pouvez appuyer sur **Annulation** pour désactiver Bluetooth.

## Visibilité

Activer ou désactiver la visibilité de votre téléphone portable. Si vous réglez la visibilité sur **ON**, l'autre utilisateur Bluetooth verra votre téléphone et son nom. Si vous réglez la visibilité sur **OFF**, l'autre utilisateur ne verra pas votre téléphone.

## Informations de mon téléphone

Permet de modifier le nom et l'adresse de votre téléphone. Les échanges de données BT permettent la fonction d'échange de données BT (transfert de données ftp et OPP). Vous pouvez utiliser le transfert de données dans différentes applications, telles que Mon contenu, E-Book et l'Agenda, pour envoyer les dossiers spécifiques tels que des fichiers MP3, des fichiers textes et des agendas.

L'application Bluetooth peut accepter toutes les demandes d'appareillement et de transfert de données dans presque tous les cas, sauf pendant l'appel.

## Stockage données

Choisissez le lieu de stockage des données échangées par bluetooth : **Téléphone** ou **Carte mémoire**.

## Services Bluetooth

Accédez aux services Bluetooth, à savoir les écouteurs, le kit mains-libres, le GPRS, le transfert de données ftp, le transfert de données OPP et A2DP.

## 18. Synchronisation

*MENU → SYNCHRONISATION → MODE USB*

- **Mode Udisk** : Si vous activez le mode Udisk, votre téléphone peut être utilisé comme une clé USB, pour stocker des données. On parle aussi de périphérique de stockage. Cependant une fois que vous permettez ce mode, la synchronisation et le modem seront désactivés,
- **Mode modem** : Si vous activez le mode modem, le système peut être utilisé comme synchro de PC et modem, à l'aide du logiciel PC Suite, que vous pourrez télécharger sur notre site internet.

*MENU → SYNCHRONISATION → CONNEXION PC*

Pour synchroniser votre téléphone avec vos contacts outlook, gérer vos messages, votre contenu (...), vous devez télécharger PC Suite (disponible sur [www.ghtmobil.fr](http://www.ghtmobil.fr)).

**Note** : vous pouvez utiliser la synchronisation PC seulement lorsque l'écran de synchronisation des données apparaît.

*MENU → SYNCHRONISATION → ASSISTANT GPRS*

Il représente les services généraux de radiocommunication en mode paquet (GPRS). Grâce à la technologie GPRS/EDGE, l'utilisateur peut envoyer ou recevoir des données via le réseau du téléphone portable. Le GPRS/EDGE couvre des services tels que le Web, l'information multimédia, les SMS, le téléchargement d'applications JAVA, etc...

**Note** : vous pouvez utiliser la fonction GPRS uniquement lorsque l'écran de l'assistant GPRS apparaît. Éléments à noter avant l'utilisation du GPRS :

- Consulter votre opérateur réseau local ou le fournisseur de service pour la disponibilité ou le fonctionnement (si GPRS non disponible) du service GPRS/EDGE ;
- Enregistrer les réglages GPRS nécessaires pour chaque application concernant la

transmission de données GPRS/EDGE ;

**Prix du GPRS et d'autres applications :** l'utilisation de la connexion GPRS/EDGE et de diverses applications liées à la transmission de données GPRS/EDGE est payante. Le montant d'un appel téléphonique normal est calculé selon la durée de connexion à internet, alors que pour le mode GPRS/EDGE le montant est calculé en fonction de la quantité de données téléchargées sur Internet. Veuillez consulter votre opérateur réseau local ou votre fournisseur de services pour le détail des prix.

## 19. Avertissements et précautions d'usage

### Appareils électroniques

Éteindre votre téléphone près des appareils électroniques de haute précision. Le téléphone peut affecter la performance de ces appareils.

Il peut s'agir de prothèses auditives, de stimulateurs, de systèmes d'alarme à incendie, de portes automatiques, et d'autres dispositifs à commande automatique. Si vous utilisez un appareil médical électronique, consultez le fabricant de l'appareil pour savoir si les fréquences radio peuvent affecter le fonctionnement de votre appareil.

### Les implants électroniques

Évitez les interférences avec les implants électroniques (stimulateurs cardiaques, pompes à insuline, neurostimulateurs...).

Conformément aux recherches sur les technologies de télécommunications sans fil, il est recommandé de maintenir une distance minimale de 15 cm (6 pouces) entre votre téléphone et le stimulateur cardiaque pour éviter toute interférence. Si vous pensez que votre téléphone vient perturber le fonctionnement d'un stimulateur cardiaque ou d'un appareil médical, éteignez-le immédiatement et contactez le fabricant du stimulateur ou de l'appareil médical. Lors d'un appel, il est recommandé de tenir votre téléphone mobile du côté opposé à l'implant.

### Hôpital

Prêter l'attention aux points suivants dans les hôpitaux ou les dispensaires :

- Ne pas prendre votre téléphone en salle d'opération, en unité de soins intensifs, ou en unité de soins coronaires.
- Ne pas utiliser votre téléphone dans des endroits où l'utilisation du téléphone

est interdite.

### Avions et Aéroports

Veillez vous informer au sujet des règlements des compagnies aériennes.

**ATTENTION :** Eteignez votre téléphone ou passez en mode hors-ligne (mode avion) qui vous permettra de désactiver les fonctions radios de votre téléphone. Eteignez le téléphone et sortez la batterie, en montant à bord ou à proximité d'un avion. Eteignez le téléphone dans les endroits où l'utilisation du téléphone est interdite. Les radiofréquences du téléphone peuvent gêner les signaux de contrôle de l'avion. Arrêtez votre téléphone avant de monter à bord d'un avion.

### Inflammables et explosifs

N'utilisez pas votre téléphone lorsque vous vous trouvez à proximité de produits inflammables et explosifs, n'installez pas ou ne chargez pas la batterie pour éviter toute explosion ou tout incendie. Vous trouverez ci-dessous les secteurs contenant des produits inflammables et des explosifs, mais elle n'est toutefois pas limitée à ces secteurs :

- Station service
- La zone de stockage des combustibles.
- Appareil/véhicule de transport et de stockage des carburants ou des produits chimiques.
- Zone dans l'air où sont concentrées des substances chimiques et des particules (telles que les granules, poussières, poudres de métaux).
- Zone où sont entreposés des produits avec l'insigne « Explosifs ».
- Zone où est apposé l'insigne « Eteindre les équipements sans fil ».
- Secteur où on suggère généralement d'arrêter le moteur ou le véhicule.

### Sécurité routière

Veillez vous informer au sujet des lois locales et des règlements sur l'utilisation du téléphone. Ne pas utiliser votre téléphone en conduisant pour éviter les accidents de la route :

- Fixer le téléphone sur son support. Ne pas placer le téléphone sur un siège ou à d'autres endroits, où il risquerait de tomber lors d'un arrêt ou d'une collision soudaine.
- Utiliser le téléphone après que le véhicule soit arrêté dans un endroit sûr.
- Si votre téléphone supporte la fonction mains-libres, ou bien s'il peut être

utilisé avec des écouteurs, ou n'importe quel autre équipement installé dans le véhicule ayant la fonction mains-libres, utilisez cette fonction en cas d'urgence.

- Ne pas placer le téléphone au-dessus d'un airbag ou dans la zone de déploiement de l'airbag. Le téléphone pourrait vous blesser avec la force de gonflement de l'airbag.

Veillez vous informer au sujet des règlements des compagnies aériennes. Eteindre le téléphone et sortir la batterie, en montant à bord ou en approchant un avion. Eteindre le téléphone dans les endroits où l'utilisation du téléphone est interdite. Les radiofréquences du téléphone peuvent gêner les signaux de contrôle de l'avion. Arrêter votre téléphone avant de monter à bord d'un avion.

### **Environnement de stockage**

- Ne pas placer des supports de stockage magnétiques tels que les cartes magnétiques et disquettes à proximité du téléphone. Le rayonnement du téléphone peut effacer les informations stockées sur ces supports magnétiques.
- Ne pas placer votre téléphone, batterie, ou autres accessoires dans des conteneurs dont le champ magnétique est élevé comme un cuiseur à induction ou un four à micro-ondes. Le téléphone peut en effet provoquer un court-circuit, un incendie ou une explosion.
- Ne pas laisser votre téléphone, batterie, ou chargeur dans un endroit à très forte ou à très basse température. Le mauvais fonctionnement du téléphone peut en effet provoquer un court-circuit, un incendie ou une explosion.
- Ne pas placer des objets métalliques pointus tels que des pins près des écouteurs. Les écouteurs peuvent attirer ces objets et vous blesser quand vous utilisez le téléphone.
- Ne pas soumettre votre téléphone, batterie, et chargeur à des collisions ou à des chocs sérieux. Le téléphone peut en effet subir des fuites de batterie, un défaut de fonctionnement, une surchauffe, un incendie, ou une explosion.
- Ne pas mettre votre téléphone dans la poche arrière de vos pantalons pour éviter d'endommager le téléphone en position assise.

### **Sécurité enfants**

Placer votre téléphone, batterie, et chargeur en dehors de la portée des enfants :

- Ne pas autoriser les enfants à utiliser le téléphone, la batterie, ou le chargeur sans surveillance.
- Ne pas autoriser les enfants à mettre la batterie dans la bouche, parce que

l'électrolyte de la batterie est toxique.

- Eloigner les petits accessoires de la portée des enfants. Il y a un risque d'étouffement ou d'étranglement si l'enfant avale les accessoires.

### Environnement de fonctionnement

Le téléphone, la batterie, et le chargeur ne sont pas résistants à l'eau. Les maintenir au sec. Protéger le téléphone, la batterie et la charge de l'eau ou de la vapeur :

- Ne pas toucher le téléphone avec les mains humides. Autrement, le téléphone peut subir un court-circuit, un défaut de fonctionnement ou une décharge électrique.
- Ne pas utiliser le téléphone dans les endroits poussiéreux, humides et sales ou dans des endroits exposés aux champs magnétiques. Autrement, le téléphone peut subir un défaut de fonctionnement
- Ne pas arrêter votre téléphone près de vos oreilles pour éviter tout impact négatif sur la santé.
- Eloigner le téléphone à au moins 2.5 centimètres de votre corps, pour éviter tout impact négatif sur la santé lié aux radiofréquences.
- Si vous vous sentez mal (malade) après avoir joué pendant longtemps avec les jeux de votre téléphone, consultez immédiatement un médecin.
- Par temps d'orage, ne pas utiliser votre téléphone à l'extérieur lorsqu' il est chargé.
- Ne pas toucher l'antenne lors d'un appel. Le contact avec l'antenne peut affecter la qualité d'appel et exiger du téléphone de générer plus de puissance, raccourcissant ainsi la durée de veille du téléphone.
- Le téléphone peut créer des interférences avec les téléviseurs, radios et PC voisins.
- Conformément aux normes internationales de radiofréquences, utiliser uniquement les accessoires de téléphone approuvés par le fabricant.

### Nettoyage et entretien

Avant de nettoyer le téléphone, arrêter-le et retirer la batterie car le téléphone peut émettre une décharge électrique ou bien court-circuiter la batterie ou le chargeur.

N'utilisez aucun détergent chimique, poudre, ou tout autre agent chimique (tel que l'alcool et le benzène) pour nettoyer le téléphone et la batterie, car certaines pièces pourraient être endommagées ou brûler. Vous pouvez nettoyer le téléphone

et la batterie avec un morceau de tissu antistatique souple, un peu humide.

Ne pas rayer la coque du téléphone, car l'enduit de protection peut causer des allergies de peau. Si cela se produit, arrêtez immédiatement d'utiliser le téléphone et consultez un médecin.

Maintenir la prise sèche quand vous la nettoyez, pour empêcher tout incendie.

Si le téléphone ou l'un de ses accessoires ne fonctionnent pas, consultez votre revendeur local pour obtenir de l'aide.

---

### Protection de l'environnement

---

Veillez vous informer sur les règlements de votre pays concernant l'élimination des déchets d'emballage, des batteries épuisées et téléphones usés, favorisez leur recyclage. Ne pas jeter la batterie épuisée ou le téléphone usé aux ordures municipales ou au feu à cause des risques d'explosion.

---

### Appel d'urgence

---

Vous pouvez utiliser votre téléphone pour des appels d'urgence. Cependant, nous ne pouvons garantir une connexion dans toutes les conditions. Ne comptez pas uniquement sur votre téléphone portable pour des communications importantes.

---

### Batterie

---

Utiliser uniquement la batterie approuvée par le fabricant à cause des risques d'explosion.

- **Ne pas se débarrasser de la batterie au feu** à cause des risques d'incendie ou d'explosion.
- **Ne pas relier les deux pôles de la batterie à des conducteurs tels que des câbles, des bijoux ou tout autre matériel en métal.** Autrement, la batterie se court-circuite et peut provoquer des brûlures.
- **Ne pas démonter la batterie ou ne pas souder les pôles de la batterie,** à cause des risques de fuite, de surchauffe, d'incendie, ou d'explosion.
- **Si vous constatez une fuite de batterie, de la fumée, ou une odeur étrange, arrêter d'utiliser la batterie et la garder à l'écart de toute flamme pour éviter un incendie ou une explosion.** Se tourner alors vers un ingénieur qualifié pour obtenir de l'aide.
- **Si le liquide de la batterie entre en contact avec votre peau,** lavez-vous immédiatement avec de l'eau propre pour éviter toute irritation de la peau.
- **Si vous vous mettez du liquide de batterie sur les yeux, ne frottez pas vos yeux**

à cause du risque de blessures. Lavez vos yeux avec de l'eau propre et consultez immédiatement un médecin.

- Si vous trouvez que la batterie est déformée, qu'elle change de couleur ou chauffe anormalement tandis que vous chargez ou rangez la batterie, enlevez-la immédiatement et cessez de l'utiliser.
- En installant la batterie, **ne forcez pas** car le liquide de la batterie pourrait fuir.
- **Ne pas sortir la batterie du téléphone lorsqu'il est en marche.**
- Si vous n'utilisez pas la batterie pendant longtemps, rangez-la dans un endroit à température normale après l'avoir chargée.

## Chargeur

Utiliser uniquement le chargeur approuvé par le fabricant à cause des risques d'explosion. Toute violation de cette règle peut causer le feu ou entraîner un défaut de fonctionnement du chargeur.

- **Ne pas court-circuiter le chargeur.** Le court-circuit du chargeur peut mettre le feu ou entraîner un défaut de fonctionnement du chargeur.
- Si le câble de secteur est endommagé, ou la prise devient lâche, **cesser d'utiliser le câble immédiatement à cause des risques de décharge électrique, de court-circuit ou d'incendie.**
- **Maintenir le chargeur au sec.** Le mouillez une seule fois peut provoquer des fuites électriques.
- **Ne pas utiliser le chargeur dans un environnement poussiéreux et humide.** Garder le câble du secteur à l'écart de n'importe quel appareil de chauffage.
- Assurez-vous que le **chargeur est correctement branché à la prise électrique en chargeant la batterie.** Une mauvaise insertion peut avoir pour conséquence une décharge électrique, un incendie, ou une explosion. Pour débrancher le chargeur, retirer la prise plutôt que d'arracher le câble du secteur.
- **Utiliser le courant alternatif** comme cela est défini dans les caractéristiques du chargeur. Toute puissance inadaptée pourrait mettre feu ou entraîner un défaut de fonctionnement du chargeur.
- **Ne placer aucun objet lourd sur le câble de secteur du chargeur. Ne pas endommager, ne pas changer, ou dépouiller le câble du secteur à cause des risques de décharge électrique.**
- Quand vous chargez la batterie, **ne pas toucher la prise, le câble du secteur ou le chargeur avec les mains humides à cause des risques de décharge électrique.**

- **Si vous laissez passer du liquide dans le chargeur, enlèvez la prise de chargeur de la prise électrique immédiatement**, à cause des risques de décharge électrique, de court-circuit ou d'incendie.

### Utilisation du câble USB

Pour utiliser le câble USB, se conformer strictement aux règles suivantes. Autrement, votre téléphone ou PC pourra être endommagé :

- Pour relier votre téléphone et PC au câble USB, relier d'abord le câble USB au téléphone et ensuite au PC.
- Lorsque votre téléphone est connecté à votre PC, il est strictement interdit de brancher ou de retirer le câble USB.
- Pour déconnecter le câble USB reliant le téléphone au PC, débrancher d'abord le câble USB du PC et ensuite du téléphone.

### Règles d'exposition aux radiofréquences

#### **CE DISPOSITIF RÉPOND AUX EXIGENCES DU GOUVERNEMENT POUR L'EXPOSITION AU CHAMP ÉLECTROMAGNÉTIQUE DE RADIOFRÉQUENCE.**

Votre téléphone portable est un émetteur radioélectrique et un récepteur de basse puissance. Quand il est allumé, il émet de faibles niveaux de radiofréquences (également connues sous le nom d'ondes radio).

Les gouvernements du monde entier ont adopté des directives de sécurité internationales, développées par des organismes scientifiques, par exemple l'ICNIRP (la Commission internationale sur la radioprotection non ionisante) et l'IEEE (Institut des ingénieurs électriciens et électroniciens), par l'évaluation périodique et complète des études scientifiques. Ces directives établissent les niveaux d'exposition aux ondes radios autorisés pour le public. Les niveaux comprennent une marge de sécurité conçue pour assurer la sécurité de toutes les personnes, indépendamment de l'âge et de la santé, et pour représenter toutes les variations de mesures.

Le taux d'absorption spécifique (DAS) est l'unité de mesure des radiofréquences qu'un corps peut absorber par l'intermédiaire d'un téléphone portable. La valeur DAS est déterminée selon le niveau de puissance le plus élevé en laboratoire, mais la valeur DAS réelle du téléphone portable est bien au-dessous de cette valeur, car le téléphone portable est conçu pour utiliser le minimum de puissance exigée pour atteindre le réseau.

Tous les modèles de téléphone portable Global High Tech sont conçus pour respecter les directives d'exposition aux radiofréquences. Avant qu'un modèle de

téléphone ne soit disponible à la vente au public, il doit être testé selon :

- American National Standards Institute (ANSI) : l'IEEE Std C95.1 – 1999, RSS-102,
- Ministère de la santé (Canada) EN 50361, Code de sécurité 6. Les normes comprennent une marge de sécurité considérable conçue pour assurer la sécurité de toutes les contacts, quelque soit leur âge et leur état de santé,
- National Council on Radiation Protection and Measurement (NCRP). Rapport 86. 1986,
- Ministère de la santé (Canada), Code de sécurité 6. Les normes comprennent une marge de sécurité considérable conçue pour assurer la sécurité de toutes les contacts, quelque soit leur âge et leur état de santé.,
- Ne dépasse pas non plus la limite établie par la recommandation du Conseil européen : 1999/519/EC pour une exposition en toute sécurité,
- Les exigences de l'EN50361 pour chaque modèle.

La limite DAS adoptée par la directive 1999/5/EC est de 2.0 watts/kilogramme (W/kg).

### Informations DAS

La norme d'exposition pour les appareils utilise une unité de mesure appelée le Débit d'Absorption Spécifique. La valeur du DAS la plus élevée pour l'utilisation du GHT Chrome contre l'oreille est de 0,636 W/kg. De plus, il est préférable de respecter une distance minimale de 5 mm entre l'appareil et le corps.

Cependant, par mesure de précaution, quelques dispositions simples peuvent contribuer à diminuer le niveau d'exposition aux radiofréquences. Ainsi, afin de réduire au maximum la puissance d'émission de votre téléphone, veillez à l'utiliser dans des conditions de réception optimales, l'indicateur de puissance du signal affiché à l'écran comportant alors un nombre suffisant de barres (4 ou 5 barettes étant l'idéal). L'utilisation du téléphone mobile dans des conditions non optimum (parking souterrain, déplacements en train ou en voiture) a pour conséquence plus de rayonnements reçus, et n'est pas recommandée.

En général, plus vous êtes proche d'un relais, moins la puissance utilisée par le téléphone est élevée.

Par ailleurs, il est également recommandé d'utiliser autant que possible le kit piéton. Cependant, on veillera dans ce cas à éloigner le téléphone du ventre des femmes enceintes et du bas ventre des adolescents.

### Mise au rebut du terminal



Le terminal GHT Chrome ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Consultez les réglementations locales applicables en matière de mise au rebut des produits électroniques.

## Déclaration de conformité (R&TTE)

Par la présente, Global High Tech S.A.S, déclare que l'appareil **téléphone mobile GSM : GHT Chrome** est conforme aux exigences essentielles, aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE et est en conformité avec les normes suivantes et/ou d'autres documents normatifs :

- Sécurité  
EN 60950-1:2006  
EN 60950-1:2001  
EN 50332-1: 2000

- EMC  
EN 301 489-1 V1.8.1 (2008)  
EN 301 489-7 V1.3.1 (2005)  
EN 301 489-17 V2.1.1 (2009)

- SAR  
EN 50360: 2001

EN 62209-1: 2006  
EN 62209-2 Ed.1

- Radio  
EN 301 511 V9.0.2: 2003

- Réseau  
EN 301 511 V9.0.2 (2003-03)  
EN300 328 V1.7.1 (2006-10)

- Bluetooth  
EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)

Ce téléphone a été testé et s'est avéré conforme aux normes relatives à l'émission de fréquences radio. La procédure de déclaration de conformité, définie dans l'article 10, puis reprise à l'alinéa [IV] de la directive 1999/5/EC a été conduite sous contrôle de l'organisme suivant :

Phoenix TESTLAB GmbH, königswinkel 10, D-32825 Blomberg, Germany

### Numéro d'identification : CE 0700

Documentation technique détenue par : Global High Tech France.

Disponible sur simple demande au 29 Boulevard du Parc, 92200 Neuilly sur seine

19/04/2010

Nom et signature du responsable dûment habilité  
Frédéric GIAN/Directeur des stratégies

